

2009-2010 DIRECTRICES DE COMITÉ DE EXAMEN DE LAS RECOMENDACIONES

En un esfuerzo para lograr la continuidad, la aclaración y comprensión sencilla, las directrices del Comité de Examen (GRC) recomienda los siguientes cambios deben introducirse en el Area 69 directrices:

Tabla de contenidos 4.0:

a) Que los Comités Permanentes de la zona "debe ser cambiado a" *Zona de Permanente de Presidentes* ", como las descripciones de las posiciones de los presidentes, no el comité, y no todos los presidentes tienen un comité.

b) Añadir "*repositorio Archivero posición*" (por orden alfabético) como 4,9, la reenumeración de tratamiento como 4,10; volver a asignar los números de página correspondiente.

* Tenga en cuenta que si la recomendación a) pasa, el documento de Directrices sobre la zona de reflejar la edición de este tipo de acuerdo.

Sección 2.3 Taller de Reducción de la Brecha: (página 2) cambiar la palabra "*patrocinadores*" a "*contactos*" en el lado de la última línea para que se lea: "El propósito del programa de Reducción de la disparidad es ayudar a los recién llegados mantenerse sobrio por su introducción a los agentes *temporales*" *contactos* "y el AA estilo de vida. "

1. Cambiar la palabra "taller" a "*seminario*" en todo el párrafo.

2. Añade el texto al final del párrafo: "*Mientras que todos los funcionarios de área y Permanente de Presidentes de Comisión que están en condiciones son alentados a asistir a este seminario, defrayments viajes se limitan a las correcciones y Tratamiento Permanente de Presidentes de Comisión y el Programa / Presidente de la Asamblea*".

3. Por alguna razón ha habido varias veces el evento no fue la oferta de un año de antelación, como se especifica. En ese sentido, nos gustaría añadir al final de la segunda frase, es decir, "*El próximo seminario se oferta en el seminario actual*".

Del Asón volver a cambiar el nombre de la función y especificando que se sufragan es aclarar la confusión sobre los requisitos de asistencia y defrayments. Por la moción original, el tratamiento y correcciones Presidentes Permanente fueron el único pueblo que ha de sufragar, más tarde se dio cuenta de que queríamos que la Agenda / presidente de la Asamblea para asistir a fin de proporcionar el equipo de sonido. En Oficial y descripciones de la posición permanente de Presidente, asistir a talleres de la zona se incluye como una responsabilidad. Esto fue en el lugar antes de este evento que llegan a ser y ahora está creando confusión sobre quién tiene la obligación de asistir y que se sufragan.

El párrafo corregido sería el siguiente:

2,3 Seminario de Reducción de la Brecha: Una Bridging the Gap Seminario se llevará a cabo cada año el tercer sábado de junio. Esto se rotará entre los distritos seleccionados para acoger el evento un año antes, "*es decir, el próximo seminario se oferta en el seminario actual*". El propósito del *Seminario de Reducción de la Brecha* es proporcionar un foro común para las correcciones del Comité Permanente y las instalaciones de tratamiento del Comité Permanente para compartir experiencias con el programa de salvar la distancia y para discutir maneras en que pueden ser mejor aprovechados por el Área. El Espacio Permanente de Presidentes de estos dos comités tendrán la responsabilidad conjunta para establecer la agenda para el Seminario. El propósito del programa de Reducción de la disparidad es ayudar a los recién llegados mantenerse sobrio introduciendo a los *contactos* temporal y el estilo de vida de AA. Este Seminario es un evento de un día, comenzando a las 9:00 am *Si bien todos los funcionarios de área y Permanente de Presidentes de Comisión que están en condiciones son alentados a asistir a este seminario, defrayments viajes se limitan a las correcciones y Tratamiento Permanente de Presidentes de Comisión y el Programa / Presidente de la Asamblea*.

Sección 4.1 a., repositorio Archivero: (página 8) A fin de aclarar defrayments para esta posición, añadir un texto al punto 2 en la zona Repositorio Archivero: "Cuando el archivero Repositorio viajes para obtener una visualización de eventos de otra manera no sufragados por el archivero repositorio es elegible para el defrayment estándar de viaje".El tema que actualmente dice lo siguiente:

2. Asiste y proporciona un protocolo de visualización en todas las asambleas de área y por petición en talleres y eventos de otro servicio de AA, previa notificación con antelación razonable.

El elemento nuevo modificado sería el siguiente:

2. *Asiste y proporciona un protocolo de visualización en todas las asambleas de área y por petición en talleres y eventos de otro servicio de AA, previa notificación con antelación razonable. Cuando el archivero Repositorio viajes para obtener una visualización solicitada en eventos de otra manera no sufragados por el archivero repositorio es elegible para el defrayment estándar de viaje.*

Sección 4.3 de Comunicaciones, punto C. 3.: (Página 9) Debido a una cierta ambigüedad en las directrices actuales sobre la zona donde se encuentran las responsabilidades de coordinación entre el área y el distrito donde en la reunión de la traducción / interpretación de las necesidades, las Directrices del Comité de Examen (GRC) debía pronunciarse sobre la identificación y añadiendo aclarar el lenguaje de las directrices.

En nuestra revisión, hemos identificado varias secciones en las directrices actuales que requieren un lenguaje aclaración adicional que ayudaría a asegurar que la traducción / interpretación se satisfacen las necesidades.Como resultado, el GRC presenta respetuosamente las siguientes recomendaciones:

Apartado actualmente dice: 3. El Comité de Traducción, trabajará con el distrito de habla española y los comités de acogida en la prestación de Inglés-traductores de español en asambleas de área. Además, los traductores serán proporcionados en otras funciones de la zona si así lo solicita por los miembros de habla española.

Re-escribir sugerida: *3.El Comité de Traducción, trabajará con el distrito de habla española y los comités de acogida en la coordinación de Inglés de voluntarios traductores de español / intérpretes en asambleas de área.Además, le ayudarán en la localización de traductores voluntarios e intérpretes para otras funciones de la zona si así lo solicita por los miembros de habla española.Comunica dichos las necesidades de información de la / Agenda de la Asamblea Presidencia.*

El razonamiento detrás del cambio es que la zona en este momento no está en condiciones de contratar a traductores / intérpretes de nuestras funciones, y la redacción actual implica que lo haremos.Cuando el equipo de traducción fue donado a la zona, la discusión en el momento fue que el distrito 12 se proporcionan traductores / intérpretes y / o trabajará con el área para localizar mismo.Especificando que se trata de "voluntarios" traductores / intérpretes es más precisa.

* Tenga en cuenta que si la propuesta actual del Comité de Comunicaciones pasa, "Comité de Traducción" cambiará a "Delegado Alterno".

Correcciones Sección 4.5: (página 10)

Agregar un artículo después de E D (nuevo tema, a continuación, volver resto letra): "*Provee una pantalla correcciones en todas las asambleas de área y por petición al Área de Talleres, ***" Bridging the Gap Seminarios "y otras funciones de servicio de AA.***", Que se coherente con la otra con responsabilidades Presidente.* **Tenga en cuenta-además modificado resultantes de 27 de febrero 2010 del Comité de Área de la reunión**

Corregir el punto f. que actualmente dice: "asiste a la World Wide Taller de Reducción de la Brecha de ser posible traer de vuelta a la zona de Utah que la información y experiencia".

Correcta a: "*Las alternativas de asistencia al Consejo Nacional de Reducción de la Brecha Taller de fin de semana con el Presidente del Área de Tratamiento para traer de vuelta a la zona de Utah que la información y experiencia*".

Nota: El "Nacional Bridging the Gap Taller de fin de semana "(NBTGWW) es la terminología que se utiliza actualmente para este evento.

Sección 4.9 Centros de Tratamiento: (página 12)

Añadir nuevo elemento e. (y re-escrito): *"ofrece una muestra de Instituciones de Tratamiento en todas las Asambleas de área y por petición al Área de Talleres, *"Bridging the Gap Seminarios" y otras funciones de servicio de AA."*, para ser coherente con el otro pie responsabilidades Presidente.* **Tenga en cuenta-además modificado resultantes de 27 de febrero 2010 del Comité de Área de la reunión.**

Corregir el punto f. que actualmente dice: "asiste a la World Wide Taller de Reducción de la Brecha de ser posible traer de vuelta a la información de la zona de Utah y de la experiencia".

Correcta a: *"Las alternativas de asistencia para el puente de fin de semana Taller Nacional de la brecha con el Presidente correcciones de área para traer a la zona de Utah que la información y experiencia".*

Esto hace que la asistencia al taller BTG nacional, de conformidad con las dos sillas que asisten, de forma alterna.

Sección 7.5 Defrayment gastos de viaje, c. del artículo: (página 18)

Correcta "todo el mundo" a "Nacional" Re: el fin de semana Taller de Reducción de la Brecha.

Apéndice C, Utah, la Asamblea de Área / Directrices Taller: (página 23)

Después de "**financiero**", agrega el inciso:

Translation/Interpretation- Hosting Distrito es responsable de coordinar con el Comité de Traducciones y el Distrito lingüística (s) para garantizar que la traducción / interpretación de las necesidades se cumplan.

* Nota: Si el Comité de Comunicaciones de movimiento pasa, el cambio "Comité de Traducción" al "Delegado Alterno".

Área de la Convención / Agenda-Presidente: (página 24)

Sustitúyase la palabra "Convención" por "Asamblea" que refleja la terminología actual de la Agenda de Área / Asamblea Permanente de la posición de Presidente.

Presidente -: Sustitúyase la palabra "Convención" por "Asamblea" en todo el párrafo para reflejar la terminología actual de la Agenda de Área / Asamblea Permanente de la posición de Presidente.

Literature/Display- (página 25) mayúscula cuando *se hace referencia, "una rea l pelo iterature c" y "Oficina C entral".*

Reuniones de Maratón-

En la actualidad se lee:

"Siguiendo instrucciones del Comité de los horarios y organiza las reuniones celebradas en relación con la actividad, es responsable de ..."

Añadir una coma después de la comisión, quitar una coma y añadir "y" después de la actividad para que se lea:

"Como indicó el Comité, los horarios y organiza reuniones de AA, celebrada en continua relación con la actividad y es responsable de ..."

Comentarios y sugerencias generales: (página 26) Sección de partida "La mayoría de los comités de ...", corregir las "mejores" a "lo mejor".

Apéndice C, Programa de Planificación de la actividad de AA / Lista de comprobación: (página 27) Añadir en el punto de **bala-2 semanas antes:** "Confirmar lingüística Distrito (s) necesidad de traducción e interpretación".

Apéndice D, para las mociones de procedimiento-Tema 2. E.: (página 28) correcto de "hasta" a "hasta".

Apéndice E, 6.2: (página 32) Corregir de "Oficina Central de Utah" a la "Oficina Central de Utah" s ".